

Al-Hikam Al-'Atā'iyah

(181)

مَنْ عَيَّرَ مِنْ بَسَاطِ إِحْسَانِهِ أَصَمَّتْهُ الْإِسَاءَةُ ، وَمَنْ عَيَّرَ مِنْ بَسَاطِ إِحْسَانِ اللَّهِ إِلَيْهِ لَمْ
يَصْمُتْ إِذَا أَسَاءَ .

Sesiapa yang memberikan ibarat daripada hamparan (yakni berdasarkan) kebaikan dirinya, akan dijadikan senyap/kelu oleh kemaksiatan.

Dan sesiapa yang memberikan ibarat daripada hamparan (yakni berdasarkan) kebaikan Allāh ke atas dirinya pula, tiadalah akan menjadi senyap/kelu ketika dia bermaksiat.